Zeitschrift: Schweizer Ingenieur und Architekt

Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

Band: 109 (1991)

Heft: 48

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 22.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Ausstellungen

«La Première Rue» - Schicksal einer «Unité d'habitation» von Le Corbusier

28.11.–21.12. 1991, Architektur-Forum Zürich, Neumarkt 15, geöffnet Di–Fr 13–18 Uhr, Sa 11 bis16 Uhr

Das 1958 erstellte Kubus-Gebäude in Briey-en-Forêt thront über den Hügeln der Lorraine. Es diente als Unterkunft für Gastarbeiter der umliegenden Minen, sollte später gar abgebrochen werden und wurde schliesslich von einem nahen Spital aufgekauft, das den Nordtrakt als Schwesternschule nutzt.

Der Initiant und Gründer des Projektes «La Première Rue» Ron Kenley konnte nach langen Verhandlungen den unteren Erschliessungsgang mit 34 Wohnungen vor einem Umbau retten. 24 internationale Gründungsmitglieder konnten gefunden werden, welche das Zentrum mit kulturellen Aktivitäten, Kongressen und Ausstellungen unterstützen.

Die Ausstellung zeigt einen Querschnitt ausgewählter Arbeiten, welche während der letzten zwei Jahre in Briey entstanden sind. Eine Fotodokumentation soll den einstigen und aktuellen Gebrauchswert des Gebäudes zeigen.

Ausstellungen im Technorama Winterthur

Der Form-Vollender (bis 12.1.1992)

Nach nahezu einem Jahrzehnt kommt der weltberühmte Designer Luigi Colani wieder ins Technorama. Mit einer eigentlichen «Manege der guten Form» wird gezeigt, was er – von der Sanitär-keramik bis zum Düsenflugzeug – bisher alles gemacht hat und womit er künftig die Designszene verunsichern wird.

Das Technorama als Glashaus (bis 19.1.1992)

Glas – was es ist, sein kann und sein wird. Alles über feuerfestes

Bauglas, optisches Glas, bis hin zur Glasfaser und Glas in der Kunst. Selbst dem Laien wird bei dieser Ausstellung klar: Die Glaszeit liegt noch vor uns.

Wasserwelt (bis 20.4,1992)

Wasser – zeitlos faszinierend und in Dutzenden von Experimenten «live» erlebbar. Wasser wird als «Naturphänobjekt», aber auch in seiner lebenserhaltenden Rolle veranschaulicht und schliesslich als Musikinstrument (verbunden mit High-Tech), wie es in Europa erstmals zu sehen ist.

Weiterbildung

Technomathematik – ein neues Nachdiplomstudium an der Ingenieurschule Buchs

An mehreren Universitäten der Bundesrepublik Deutschland und anderer europäischer Länder gibt es heute die Studienrichtung Technomathematik. Ziel dieses Studiengangs ist eine praxisorientierte Mathematikausbildung, bei der die Erstellung und Auswertung mathematischer Modelle für technische Probleme das Hauptlernziel bildet. Ein gewisser Teil der Studienzeit eines Technomathematikers dient auch der Einarbeitung in eine Fachrichtung des Ingenieurbereiches. Dabei soll der Student die Sprache des Ingenieurs kennenlernen.

Das Neu-Technikum Buchs (NTB) bietet ab Herbst 91 ein einjähriges Nachdiplomstudium in Technomathematik an. Das Nachdiplomstudium richtet sich, und darin unterscheidet es sich vom Studiengang an Universitäten, nicht an Mathematiker, sondern an Ingenieure. Das am NTB

offerierte Nachdiplomstudium kann von HTL- und Hochschulingenieuren besucht werden.

Die wichtigsten mathematischen Methoden, die in der Industrie benutzt werden, gehören in die Bereiche Numerik, Optimierung und Statistik, aber auch analytische Methoden und Methoden der diskreten Mathematik werden verwendet. Die Methoden sind von Mathematikern entwickelt worden und konnten früher mit wenigen Ausnahmen auch nur von Mathematikern angewendet werden. Heute aber sind beinahe alle diese Methoden in Programmpaketen implementiert. Dies hat zu einer grundlegend neuen Situation bei der Lösung technischer Probleme mit mathematischen Methoden geführt.

Es ist nicht mehr wichtig, sich mit all den numerischen Detailproblemen auseinanderzusetzen, die sich beispielsweise beim Lösen von linearen Gleichungssystemen oder von Differentialgleichungen ergeben. Entscheidend ist, im konkreten Fall zu wissen, welches Verfahren anzuwenden ist, wie dieses Verfahren korrekt eingesetzt wird und wie daraus gewonnene Resultate zu interpretieren sind. Es ist ein Grundziel des Nachdiplomstudiums, solche Ingenieure auszubilden. Ingenieure, welche die notwendigen Kenntnisse im Umgang mit solchen Programmpaketen haben, werden zunehmend gefragt sein, denn die industrielle Praxis zeigt, dass komplizierte und umfangreiche technische Probleme nicht mehr durch Experimente am Realmodell gelöst werden, sondern vielmehr durch die nachvollziehbare Simulation mit Hilfe eines mathematischen Modells.

Ein weiteres Grundziel des Nachdiplomstudiums erklärt sich ebenfalls durch die veränderte Arbeitswelt des Ingenieurs: Noch vor kaum 20 Jahren war der Rechenschieber ein wichtiges Werkzeug des Ingenieurs. Er wurde durch den Taschenrechner und die Grossrechenanlage abgelöst. Als Folge wurde die Programmierung solcher Rechner in die Lehrpläne aufgenommen. Doch das Ende der rasanten Entwicklung im Einsatz von Rechenhilfen in der Ingenieurmathematik ist auch jetzt noch nicht absehbar. Seit einigen Jahren ist es möglich, auch formale Ausdrücke durch ein Rechenprogramm verarbeiten zu lassen. Es ist noch nicht klar, und es wird in den nächsten Jahren noch intensiv darüber nachzudenken sein, ob man ein solches Programm in der Mathematik-Grundausbildung einsetzen kann und wenn ja, auf welche Weise. Im Nachdiplomstudium können auch Kenntnisse im Umgang mit neuen mathematischen Hilfsmitteln erworben werden, die in einem Grundstudium aus verschiedensten Gründen nicht erworben werden konnten.

Informationen: Interstaatliche Ingenieurschule Neu-Technikum Buchs, 9470 Buchs, Tel. 085/6 93 11, Fax 085/6 54 34.

Effiziente Öko-Solararchitektur

2.–7.2. 1992 und 16.–21.2. 1992, Melano (Luganersee)

An diesem Kurs soll gezeigt werden, wie mit minimalen Investitionen und einfachen architektonischen Massnahmen ein Optimum an Energie gespart werden kann bei gleichzeitiger Erhöhung der Lebensqualität. Das Bauen mit der Sonne wird dabei in einen erweiterten Lebenszusammenhang gestellt (Kurssprache ist Deutsch). Es besteht die Möglichkeit zur anschliessenden Teilnahme an Tagen der Kreativität mit Kunst im Dorf unter Anleitung von ausgewiesenen Künstlerinnen.

Informationen: H. Bolliger, Casa Biodola, 6818 Melano, Telefon 091/68 81 19

Vorträge

Weltenergiepolitik im Ökozeitalter (Präsentation der Welt-Energie-Charta von Genf 1991). 2.12.1991, 18.30 Uhr, Restaurant «Au Premier», Konferenzsaal, Hauptbahnhof Zürich. Referent: Gustav R. Grob, dipl. Ing. ETH, Präs. CMDC/ICED, Zürich. Veranstalterin: Technische Gesellschaft Zürich. Anmeldung (Vortrag und Nachtessen): Frau S. Stucky, Stampfenbachstrasse 107, 8006 Zürich.

Computerprogramm zur Berechnung der Zuverlässigkeit und der Verfügbarkeit komplexer technischer Systeme. 2.12.1991, 17.15 Uhr, ETH Zürich, Hörsaal ETF C1, Sternwartstrasse 7, Zürich. Referent: R. Bernet, Professor für Zuverlässigkeitstechnik, ETH Zürich.

Denkmalpflege am Beispiel León, Spanien. 3.12.1991, 20 Uhr, Architektur-Forum Bern, Schulwarte Bern, Helvetiaplatz 2. Referent: *Ramos Gaillart-Ju-vier*, Denkmalpfleger, León (in Französisch).

Werkstoffe für Befestigungen in Strassentunnels – Ergebnis der Korrosionsversuche im Mont-Blanc-Tunnel. 4.12.1991, 16.15 Uhr, ETH Zürich, Maschinenlaboratorium, Sonneggstrasse 3/Tannenstrasse, Zürich. Referent: Dr. H. Haselmair, Hilti Bauchemie GmbH, Rüsselsheim (D).

Seismic Microzonation - why? 10.12.1991, 17 Uhr, ETH Hönggerberg, Lehrgebäude Bauwesen, Auditorium HIL E3. Referent: Dr. A. Marcellini, Consiglio Nazionale delle Ricerche, Istituto per la Geofisica della Litosfera, Reparto Terremoti, Milano (in Englisch).

Aus Technik und Wirtschaft

Gerüstfreie Fassadenvermessung

Unter Anwendung einer neuen Vermessungstechnik bietet die Firma MBT - P. Malzach Bautechnik eine massgeschneiderte Problemlösung in der gerüstfreien Fassadenvermessung an. Das dabei eingesetzte Leica-Vermessungssystem löst die messtechnischen Aufgaben bei Fassadensanierungen sowie Neubauten schnell, präzise und kostengünstig. Ebenfalls einsetzbar ist diese Vermessungsmethode zur Erarbeitung von Unterlagen bei Restrukturierungsmassnahmen in der Altbausanierung und in der Denkmalpflege.

Die Fassadenvermessung nach dem System Leica ist ein Verfahren, bei dem die Bestimmung eines beliebigen Koordinatennettes oder von Einzelpunkten einer vertikalen Fassade durchführbar ist. Von zwei in die Vertikalebene gesetzten Reflektorpunkten aus werden die Winkel und die Distanzen gemessen. Der linke Reflektormesspunkt entspricht dem Nullpunkt und ist Ausgangspunkt für das Koordinatennetz.

Das eigentliche Messsystem basiert auf dem elektronischen Theodoliten Wild T 1000 mit integriertem Registriermodul und dem elektronischen Distanzmesser Wild DI 1001. Die im Wild-

REC-Modul registrierten Felddaten (Messpunktnummern, Winkel, Distanzen, Koordinaten und Codeinformationen) werden vom Speicher über ein Lesegerät automatisch in den Computer oder in ein Peripheriegerät transferiert und können anschliessend, in die erforderlichen Planunterlagen zur Weiterverarbeitung übertragen werden. In dieser Kombination entsteht im Baukastensystem eine abgeschlossene Automatisationskette, umfassend Messen, Registrieren und Auswerten.

Der Wild T 1000 bietet alle Vorteile moderner Elektronik bei der Vermessung, der Datenerfassung und der Datenweiterverarbeitung. Mit einem Tastendruck werden die Hauptfunktionen für die Messung und die Registrierung ausgelöst. Am zentral angeordneten Bedienungspanel steuert und überwacht der Benutzer auf rationelle Weise alle Gerätefunktionen.

Der zugeschaltete Distanzmesser Wild DI 1001 ist für Nahdistanzen konzipiert und für die Detailvermessung von Fassaden besonders geeignet. Die gemessenen Winkel und Schrägdistanzen werden automatisch auf den elektronischen Theodoliten übertragen, und der Mikroprozessor führt alle Berechnungen, wie z.B. Koordination in der Fassadenebene, automatisch aus.

Der Nutzen des Fassadenvermessungssystems Leica liegt in den rasch und kostengünstig zur Verfügung stehenden Mess- und Planunterlagen und ermöglicht dem Unternehmer eine rationelle Beschaffung von Offert- und Auftragsgrundlagen. Die MBT – P. Malzach Bautechnik bietet folgende Dienstleistungen:

 eine präzise und zeitsparende Massaufnahme ohne Fassadengerüst

- eine Fassadenvermessung zur Bestimmung der Platten- oder Elementgrössen nach einem vom Auftraggeber festgelegten Raster
- den Eintrag der Messwerte in bestehende Fassadenpläne
- den Computerausdruck mit allen für den Planer relevanten Messdaten
- nach Wunsch die Elementplanung und den Massenauszug mit den entsprechenden Stücklisten

MBT – P. Malzach Bautechnik 9532 Rickenbach b. Wil Tel./Fax 073/23 53 49

Dauerhafte Glashaut-Fassaden ermöglichen chemiefreien Unterhalt

Die vielfältigen Verschmutzungen der Luft setzen sich geradezu magnetisch auf die Fassaden ab. Diese müssen in immer kürzeren Abständen gereinigt und renoviert werden. Je nach Beschaffenheit der Gebäudehülle werden dafür mehr oder weniger starke Chemikalien eingesetzt. Sie belasten erneut die Luft und sammeln sich im Regenwasser.

Moderne Glashautfassaden dagegen sind mikroporig, so dass sie Verschmutzungen kaum einen Haftgrund bieten. Structural-Glazing-Fassaden sind äusserst dauerhaft und lassen sich allein mit Wasser waschen. Der Fassadenunterhalt ist somit natürlich, umweltfreundlich und kostengünstiger. Diese neue Glashaut weist zwischen den einzelnen verspiegelten Elementen nur noch Schattenfugen auf. Damit präsentiert sich eine grossflächige Ganzglasfassade. Sie schattiert Sonnenstrahlen, nimmt Wärme auf oder reflektiert sie, wirkt als Schallschutz, je nach Wahl der gewünschten Eigenschaften. Die feinen Farbtöne der Structural-Glazing-Fassadenhaut lassen sich in die Umgebung einpassen.

Schweiz. Institut für Glas am Bau 8004 Zürich Telefon 01 / 241 88 00



Die Firma MBT bietet mit dem Leica-System eine gerüstfreie Fassadenvermessung

Neue Kompaktwärmezentrale OertliBloc

Die Kompaktwärmezentrale OertliBloc umfasst als Hauptkomponenten einen schadstoffarmen Kleinbrenner mit dem Verbrennungssystem OECONO_x mit interner Abgasrezirkulation, einem modernen 4-Zug-Hochleistungsgusskessel sowie einem variablen Regelsystem. Die wichtigsten Informationen zu den einzelnen Komponenten:

Der Kleinbrenner mit interner Abgasrezirkulation reduziert die NO_x-Bildung massiv. Das Öl wird durch die Rauchgasrückführung vor dem Verbrennungsprozess vergast und brennt mit blauer Flamme ab. Die Schadstoffwerte für NO_x liegen bei max. 100 mg/m³. (Bei 3% O² und Stickstoffanteil im Öl von max. 140 mg/kg.) Der OertliBloc erfüllt die Grenzwerte, wie sie in der neuen LRV 92 vorgesehen sind.

Der Gusskessel ist nach einem neuen 4-Zug-Rauchgasprinzip gebaut. Die Rachgase werden dabei in vier Ebenen durch den Heizkessel geführt. Durch den langen Rauchgasweg wird eine optimale Wärmeausnützung der Abgase erreicht. Die Rauchgasführung wirkt sich positiv auf die Geräuschbildung im Heizkessel aus. Der Feuerraum ist grossräumig gestaltet und die Feuerraumbelastung erheblich herabgesetzt. Diese Massnahmen beeinflussen die Verbrennung und wirken zusätzlich für die Reduktion der Schadstoffbildung.

Das Regelkonzept. Die Basisausführung der OertliBloc Produktereihe ist mit einer Mikroprozessorregelung ausgestattet. Mit einer Zusatzregelung kann der Einsatz für zwei getrennte Heizkreise ermöglicht werden. Eine witterungsabhängige Analogregelung mit traditioneller Schaltuhr steht als Option im Bausatz zur Verfügung. Die Kompakt-Wärmezentrale OertliBloc kann sowohl für Radiatoren- sowie Fussbodenheizungen eingesetzt werden. Das Gerät lässt sich mit einem Wassererwärmer kombinieren.

> Oertli Wärmetechnik AG 8600 Dübendorf Tel. 01/823 61 61